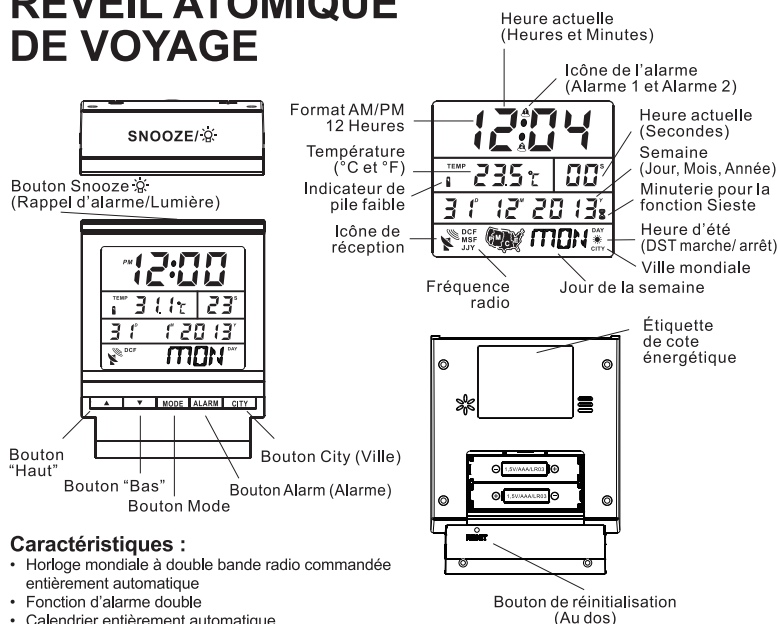


RÉVEIL ATOMIQUE
DE VOYAGE

Caractéristiques :

- Horloge mondiale à double bande radio commandée entièrement automatique
- Fonction d'alarme double
- Calendrier entièrement automatique
- Choix de format MM/DD (Mois/Jour) , ou DD/MM (Jour/Mois)
- Mode 12/24 heures
- Fonction de fuseau horaire
- Volume progressif de l'alarme
- Icône pour l'heure d'été - Fonction DST On/Off (Heure avancée marche/arrêt)
- Heure mondiale pour 32 villes
- Minuterie pour la sieste
- Fonction de rappel d'alarme
- Rétroéclairage à DEL
- Affichage de la température en degrés C°, ou F°
- Choix de 7 langues pour l'écran (Anglais / Allemand / Italien / Français / Néerlandais / Espagnol / Danois)
- Indicateur de pile faible
- Mode RCC (Signal atomique) : WWVB (Colorado), DCF77 (Allemagne), MSF (Angleterre), JJY60 (Japon)

Installation des piles :

1. Retirez le couvercle du compartiment à piles.
2. Insérez 2 piles de types AAA (Selon la polarité indiquée +/-)
3. Refermez le couvercle du compartiment à piles.

Boutons de commandes :

1. Bouton MODE

- Maintenez appuyé ce bouton pendant 2 secondes en mode normal pour accéder au mode de configuration.
- Basculez entre les différentes options du contenu de configuration. (Heure, Date, Langue)

2. Bouton SNOOZE (Rappel d'alarme)

- Appuyez une fois sur ce bouton pour activer le rétroéclairage pendant 5 secondes.
- Maintenez appuyé ce bouton pendant 2 secondes pour accéder au mode de configuration de l'alarme.
- Appuyez sur ce bouton pour activer la fonction de rappel d'alarme lorsque le réveil se déclenche.

3. Bouton ALARM (Alarme)

- Appuyez sur ce bouton pour activer, ou désactiver l'alarme.

4. Bouton CITY (Ville)

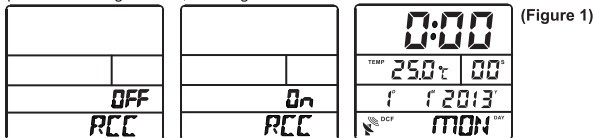
- Appuyez sur ce bouton pour accéder au mode de l'heure mondiale.

5. Boutons haut/bas

- Appuyez sur ces boutons pour défiler vers le haut ou vers le bas dans le menu des configurations.
- Appuyez sur ces boutons pour activer, ou désactiver les options de configurations.

Fonctionnement de la réception du signal radio commandé :

1. Après avoir inséré les piles correctement, l'écran ACL sera entièrement allumé, et l'unité émettra une tonalité unique. L'unité passera alors en mode de configuration RCC (ON-marche, ou OFF-arrêt). Une fois la configuration effectuée, l'unité passera en mode de recherche (Si le mode RCC est en position ON-marche), et l'horloge commencera à fonctionner. Lors de la configuration initiale, l'icône de réception s'allumera, et les icônes de fréquence continueront à clignoter pour indiquer la qualité de réception. Selon la puissance du signal radio, la configuration sera établie au bout de 18 minutes environ.



2. Lors de la configuration de la réception, vous devrez maintenir appuyé le bouton « BAS » pendant 2 secondes pour arrêter la réception. *La fonction RCC sera désactivée si le mode RCC est sur OFF-arrêt, jusqu'à ce qu'il soit positionné sur ON-marche dans le mode de configuration automatique.
3. L'horloge effectuera un pré-balayage toutes les 2 minutes pour déterminer le récepteur de signal atomique approprié, dans l'ordre suivant : WWVB > DCF77 > MSF > JJY60. Une fois le pré-balayage terminé, l'horloge commencera à recevoir un signal pendant une durée maximale de 10 minutes. Les icônes de réception et de fréquence s'allumeront une fois que l'horloge aura reçu un signal fort. Les icônes de réception et de fréquence s'éteindront si l'horloge ne parvient pas à recevoir un signal. Pour obtenir un meilleur signal, répétez les consignes de configuration à proximité d'une fenêtre, ou d'un espace ouvert le cas échéant.
- Lors de la réception, maintenez appuyé pendant 2 secondes le bouton « BAS » pour arrêter la réception. Si la réception avec l'horloge échoue, l'unité essaiera d'établir une connexion toutes les heures, et selon un maximum de 12 heures. Toute nouvelle réception sera arrêtée après 12 tentatives consécutives. Vous devrez alors recommencer la réception en mode de réception manuelle.
4. Réception de signal atomique depuis les zones WWVB / DCF77 / MSF – Si l'horloge reçoit un signal, l'unité commencera à recevoir un signal automatique à 2 :00 am, 3 :00 am, 4 :00 am. Comme les heures pour le changement de l'heure avancée sont 2 :00 am et 3 :00 am, l'horloge forcera la réception du signal lors de ces deux périodes. Si la connexion des signaux de 2 :00 am et 3 :00 am échoue, la réception sera forcée à 4 :00 am.
5. Réception atomique pour la zone JJY60 – Si l'horloge reçoit un signal, l'unité effectuera une réception automatique à 12 :00 am, 1 :00 am, et 2 :00 am. Comme les heures pour le changement de l'heure avancée sont 12 :00 am et 1 :00 am, l'horloge forcera la réception du signal lors de ces deux périodes. Si la connexion des signaux de 12 :00 am et 1 :00 am échoue, la réception sera forcée à 2 :00 am.

6. Maintenez appuyé pendant 2 secondes le bouton « BAS » pour démarrer le processus de réception manuelle. En mode de réception manuelle, l'utilisateur pourra arrêter la réception à tout moment en maintenant appuyé pendant 2 secondes le bouton « BAS », et l'écran ACL affichera la fréquence radio sans les icônes d'antenne et de fréquence. Pour modifier la réception de la fréquence radio, appuyez une fois sur le bouton « BAS » pour passer à la prochaine fréquence radio. *La séquence de la fréquence radio est WWVB > DCF77 > MSF > JJY

Fonctionnement de l'alarme :

- L'alarme retentira pendant 2 minutes, puis s'arrêtera automatiquement. La fonction « SNOOZE » (Rappel d'alarme) réinitialisera l'alarme, et activera le mode de rappel d'alarme.
- Dès que l'alarme se déclenchera, le rétroéclairage sera activé pendant 5 secondes.
- L'alarme pourra être désactivée en appuyant sur n'importe quel bouton. Si elle est arrêtée avec le bouton SNOOZE (Rappel d'alarme), le mode de rappel d'alarme sera activé.
- Si l'horloge est en mode de rappel d'alarme, l'icône de l'alarme correspondante (c.à d. : AL1, ou AL2) se mettra à clignoter.
- L'intervalle du rappel de l'alarme est de 5 minutes.
- La fonction de rappel d'alarme pourra être réinitialisée en appuyant sur n'importe quel bouton, ou en accédant à n'importe quel mode de configuration. (La fonction d'alarme, tout comme celle de rappel d'alarme sera réinitialisée).

Fonctionnement de la fonction de rétroéclairage :

- Le rétroéclairage sera activé en appuyant sur le bouton SNOOZE (rappel d'alarme), ou sur le bouton ALARM (Alarme) (Alarme quotidienne, ou alarme pour la sieste), et s'éteindra au bout de 5 secondes.

Thermomètre :

- Appuyez sur le bouton « BAS » en mode normal pour basculer entre les degrés C° et les degrés F°.
- Plage de température : 0° C à 50° C, ou 32° F à 122° F
- Une température hors de portée affichera « LL.L » en dessous de 0° C et affichera « HH.H » au-dessus de 50° C.

Mise sous tension, ou après la réinitialisation :

- Faites référence à l'étape 1 du manuel d'instructions.

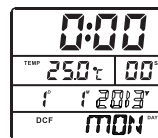
Mode de configuration :

- Appuyez une fois sur le bouton « BAS » pour arrêter la réception pour retourner en mode normal.
- Maintenez appuyé le bouton « MODE » pour passer en mode de configuration, et appuyez ensuite sur le bouton « MODE » pour modifier le contenu de la configuration selon l'ordre séquentiel : Année > Mois > Jour > Langue > Fuseau horaire > Heure > Minute > DST (Heure avancée) > RCC ON/OFF (marche/arrêt) > Mode normal.
- Appuyez sur les boutons « HAUT » ou « BAS » pendant 2 secondes pour activer la fonction automatique augmenter/diminuer.
- L'unité repassera en mode normal après 10 secondes d'inactivité. Les dernières valeurs programmées seront sauvegardées.
- L'alarme pourra être réglée durant la configuration.
- Tout réglage effectué lors de la configuration supprimera l'icône de réception.

Écran pour la configuration de l'année :

Remarque :

- 1) Le jour de la semaine sera actualisé selon le réglage
- 2) Année de départ : 2013
- 3) Plage des années : 2000 ~ 2099



Écran pour la configuration du mois :

Remarque :

- Le jour de la semaine sera actualisé selon le réglage



Écran pour la configuration du jour :

Remarque :

- Le jour de la semaine sera actualisé selon le réglage



Écran pour la configuration de la langue :

Séquence :

- ENG (Anglais) > GER (Allemand) > ITA (Italien) > FRE (Français) > NET (Néerlandais) > ESP (Espagnol) > DAN (Danois)



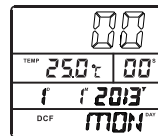
Écran pour la configuration du fuseau horaire :

Remarque :

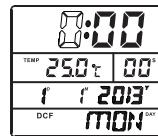
- 1) Plage de fuseau horaire : de -12H à 12H
- 2) L'heure affichée s'ajustera automatiquement selon le fuseau horaire configuré.

Remarque :

- Consultez la liste de villes pour les codes UTC (temps universel coordonné).



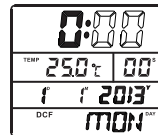
Écran pour la configuration de l'heure



Écran pour la configuration des minutes

Remarque :

- Les secondes seront réinitialisées sur 0 pour chaque ajustement des minutes.



Écran pour la configuration du fuseau horaire

Remarque :

- 1) Le mode « DST » sera la configuration par défaut pour l'heure des villes mondiales en mode de configuration ON-marche ou OFF-arrêt.
- 2) Lors de l'affichage normal, l'icône DST (heure avancée) sera activée ou désactivée selon le signal reçu, et ne pourra pas être ajustée par l'utilisateur. L'icône DST sera désactivée en mode normal, avant que l'utilisateur ait configuré manuellement l'heure et la date.



Écran pour la configuration RCC ON et OFF (marche et arrêt)



Alarme ON/OFF (marche/arrêt) :

- Appuyez sur le bouton ALARM (Alarme) en mode normal pour basculer entre le mode ON (marche) et OFF (arrêt) dans l'ordre séquentiel ci-dessous : ALL OFF > AL1 ON > AL2 ON > AL1+AL2 ON > ALL OFF

Mode de configuration de l'alarme:

- Appuyez pendant 2 secondes sur le bouton « SNOOZE » (rappel d'alarme) pour passer en mode de réglage de l'alarme.
- Appuyez sur le bouton « SNOOZE » (rappel d'alarme) pour accéder au réglage des alarmes AL1 ou AL2. AL1 HOUR (Heure) > AL1 Minute > AL2 HOUR (Heure) > AL2 Minute > Retour en mode normal.
- Appuyez sur les boutons HAUT et BAS pendant 2 secondes pour activer la fonction automatique augmenter/diminuer.
- L'alarme 1 (ou 2) sera activée une fois que l'heure ou les minutes seront modifiées.
- L'unité retournera en mode normal après 10 secondes d'inactivité. Les dernières valeurs programmées seront sauvegardées.
- L'alarme peut être réglée durant la configuration du réglage de l'heure.

Écran pour la configuration des heures de l'ALARM 1 (alarme 1) (ou 2)



Écran pour la configuration des minutes de l'ALARM 1 (alarme 1) (ou 2)



Modifier le format de l'heure et de la date :

- Appuyez sur le bouton « MODE » en mode normal pour modifier l'heure et la date : 12 Heures + MM/DD (Mois/Jour) <=> 24 Heures + DD/MM (Mois/Jour)

Réglage de l'heure mondiale :

- Appuyez sur le bouton « CITY » (Ville) pour accéder au mode de configuration de la ville.
- Appuyez sur les boutons « HAUT » ou « BAS » pour changer de ville et consulter l'heure.
- Une fois la ville de votre choix localisée, appuyez sur le bouton « SNOOZE » (Rappel d'alarme) pour basculer sur l'heure avancée (DST).

32 villes seront disponibles pour l'affichage de l'heure :

Code de la ville	Nom de la ville	UTC	Code de la ville	Nom de la ville	UTC
LON	Londres	0	PAR	Paris	1
DUB	Dublin	0	FRA	Francfort	1
WLG	Wellington	12	CPH	Copenhague	1
SYD	Sydney	10	BCN	Barcelone	1
TYO	Tokyo	9	AMS	Amsterdam	1
SIN	Singapour	8	ALA	Alaska	-9
HKG	Hong Kong	8	LAX	Los Angeles	-8
PEK	Pekin	8	MEX	Mexico	-6
BKK	Bangkok	7	CHI	Chicago	-6
DBX	Dubai	4	YOW	Ottawa	-5
MOW	Moscou	4	WAS	Washington DC	-5
JRS	Jerusalem	2	NYC	New York	-5
IST	Istanbul	2	HAV	La Havane	-3
CAI	Le Caire	2	FAL	Îles Malouines	-3
CPT	Cape Town	2		(Falkland Island)	
ATH	Athènes	2	RIO	Rio de Janeiro	-3
AMM	Amman	2			

Écran pour l'affichage du mode de ville



Fonction de l'heure avancée en mode d'affichage de ville :

- En mode d'affichage de la ville, si la fonction de l'heure avancée (DST) est sur OFF (arrêt), le réglage par défaut de l'heure de la ville ne disposera pas de l'heure avancée. Si vous utilisez le bouton SNOOZE (Rappel d'alarme), vous serez en mesure d'activer ou de désactiver le mode DST (Heure avancée), et l'heure avancera d'une heure si la configuration DST est sur ON (marche).

Pour retourner sur le mode d'affichage de l'horloge, appuyez sur « CITY » (Ville). L'heure de la ville sera actualisée selon le réglage précédent.

Écran affichant la ville en mode DST (Heure avancée)



Minuterie pour la fonction Sieste

- Maintenez appuyé pendant 2 secondes le bouton « HAUT » en mode normal pour passer en mode de minuterie pour la fonction Sieste.
- Appuyez sur le bouton « HAUT » ou « BAS » pour augmenter ou diminuer l'heure par incrément de 10 minutes.
- Appuyez sur le bouton « SNOOZE » (Rappel d'alarme) pour basculer entre le début et l'arrêt de la minuterie.
- La durée maximale de la minuterie est de 90 minutes.
- L'alarme retentira pendant 2 minutes et le rétroéclairage sera activé pendant 5 secondes, lorsque l'alarme se déclenchera.
- Appuyez sur le bouton « SNOOZE » (Rappel d'alarme) pour interrompre l'alarme, et retrouver le réglage précédent de l'heure.

Écran pour la minuterie de la sieste



Indicateur de pile faible

- L'indicateur de pile faible se mettra à clignoter quand la pile sera faible.
- Veillez remplacer les piles.

Réinitialisation

Remarque:

Veillez retirer les piles **avant** d'appuyer sur le bouton de réinitialisation.

- Maintenez appuyé le bouton « SNOOZE » (Rappel d'alarme), et appuyez ensuite sur le bouton RESET (Réinitialisation).



CONSIGNES DE SÉCURITÉ IMPORTANTES



MISE EN GARDE : POUR RÉDUIRE LE RISQUE DE CHOC ÉLECTRIQUE, NE PAS RETIRER LE COUVERCLE OU LE DOS. AUCUNE PIÈCE RÉPARABLE PAR L'UTILISATEUR À L'INTÉRIEUR. CONFIEZ LE SERVICE À UN TECHNICIEN QUALIFIÉ.



Le symbole de l'éclair et d'une flèche à l'intérieur d'un triangle équilatéral signale à l'utilisateur, la présence d'une "tension dangereuse" non isolée à l'intérieur de l'appareil, pouvant être d'une magnitude suffisante pour provoquer un choc électrique.



Le point d'exclamation à l'intérieur d'un triangle équilatéral signale à l'utilisateur la présence d'instructions importantes concernant les soins et l'entretien (réparation) incluses dans la documentation accompagnant l'appareil

- Lisez ces instructions - Lisez toutes les instructions de sécurité et de fonctionnement avant de mettre l'appareil en marche.
- Conservez ces instructions – Conservez les instructions de sécurité et de fonctionnement pour référence ultérieure.
- Respectez tous les avertissements – Tenez compte de tous les avertissements inscrits sur l'appareil ainsi que dans le manuel d'instructions.
- Suivez toutes les instructions – Suivez toutes les instructions de fonctionnement et d'utilisation.
- N'utilisez pas cet appareil près de l'eau – par exemple, cet appareil ne doit pas être exposé à l'eau comme dans un sous-sol humide, à proximité d'une piscine, etc.
- Nettoyez uniquement avec un linge sec.
- Les fentes et ouvertures ne doivent jamais être bloquées, ni recouvertes. Toute installation de l'appareil doit respecter les instructions du fabricant.
- Ce produit doit être éloigné des sources de chaleur comme celles des radiateurs, des contrôleurs de chaleur, des cuisinières ou d'autres produits (incluant les amplificateurs) produisant de la chaleur.
- Ne pas détériorer la sécurité de la fiche polarisée, ou de la fiche de terre. Une fiche dont une broche est plus large que l'autre est une fiche polarisée. Une fiche de type mise à la terre a deux broches, possédant une troisième broche de mise à la terre. La broche plus large ou mise à la terre s'agit d'une mesure de sécurité. Cette fiche se branchera à la prise de courant d'une seule manière. Si vous ne pouvez pas l'insérer complètement dans la prise, contactez un électricien pour le remplacement de la prise désuète.
- Les cordons d'alimentation doivent être orientés de façon à ne pas être piétinés, ou être coincés par des objets placés sur, ou contre eux. Portez une attention particulière aux cordons à fiche, aux prises de courant adéquates et aux points où les cordons sortent du produit.
- Utilisez uniquement des accessoires recommandés par le fabricant.
- Utilisez uniquement avec un chariot, un présentoir, un trépied, un support, ou une table recommandée par le fabricant, ou vendu avec le produit. La combinaison d'un appareil et d'un chariot doit être déplacée avec prudence.
- Pour plus de protection pendant un orage, ou lorsque le produit est inutilisé pour de longues périodes de temps, débranchez-le de la prise de courant.
- Confiez toute réparation au personnel qualifié. Une réparation est requise lorsque le cordon d'alimentation ou la fiche sont endommagés, si du liquide a été renversé sur le produit, ou si un objet est tombé à l'intérieur, si le produit a été exposé à la pluie ou à l'eau, si le produit ne fonctionne pas normalement, ou si le produit a été lâché des mains.
- Source d'alimentation – Ce produit devra être branché à une source d'alimentation décrite dans les consignes de ce manuel, ou indiquée sur l'unité.
- Sélecteurs de tension internes/externes – les commutateurs pour sélecteurs de tension internes et externes, le cas échéant, ne devront être réinitialisés, ou rééquipés uniquement par un technicien qualifié avec une prise adéquate pour le courant alternatif. N'essayez pas d'effectuer cette opération vous-même.
- Eau et humidité – Ce produit devra rester à l'écart de tout type de liquide. L'unité ne devra pas être exposée à l'égouttement, ou aux éclaboussures, et aucun objet rempli de liquide tel qu'un vase, ne devra être posé sur l'unité.
- MISE EN GARDE : Risque d'explosion si les piles sont remplacées de façon incorrecte. Remplacez uniquement avec des piles de type identique, ou équivalent. Les piles (un bloc-pile, ou des piles installées) ne devront pas être exposées à la chaleur excessive telle qu'à l'exposition directe du soleil, au feu, etc.
- La fiche d'alimentation fonctionne en tant que dispositif de déconnexion, elle doit rester toujours prête à fonctionner.
- Ne pas installer cet équipement dans un environnement confiné ou espace clos tel qu'une bibliothèque ou étagère de type semblable, et veiller à maintenir des conditions d'aérations adéquates. La ventilation ne devra pas être obstruée par le recouvrement des fentes d'aération par des journaux, des nappes, des rideaux, etc.
- Cet appareil est destiné uniquement pour l'usage personnel.
- Lorsque vous souhaitez déplacer l'unité, ou si vous ne l'utilisez pas, assurez-vous que le cordon d'alimentation soit sécurisé à l'aide de ligatures pour cordon électrique. Veillez à protéger le cordon d'alimentation. Avant de l'utiliser à nouveau, vérifiez que le cordon n'ait pas été endommagé. Si vous constatez tout signe d'endommagement, confiez l'unité et le cordon d'alimentation à un service technique qualifié pour effectuer les réparations, ou le remplacement selon les recommandations indiquées par le fabricant.
- ATTENTION : La pression sonore excessive des casques d'écoute (volumes à niveau élevé) peut entraîner une perte auditive.
- ATTENTION : Veuillez lire l'information importante (c. à d. : électricité, mesures de sécurité, etc.) spécifiée, et imprimée sur le dessous de l'appareil ou au dos de l'unité, avant l'installation et l'utilisation de ce produit.



LA FCC VEUT QUE VOUS SACHIEZ

Cet équipement a été testé et s'avère conforme aux limites pour le dispositif numérique de la Classe B, conformément à la partie 15 des lois FCC. Ces limites sont désignées pour assurer la protection raisonnable contre l'interférence nuisible dans une installation résidentielle. Cet équipement génère, utilise et peut rayonner l'énergie de fréquence par radio et, s'il n'est pas installé et utilisé en s'accordant avec les instructions, il peut causer de l'interférence nuisible aux communications de radio.

Cependant, il n'y a pas de garantie que l'interférence ne se produira pas dans une installation particulière. Si cet équipement cause de l'interférence nuisible à la réception de la radio ou de la télévision, ce qui peut être déterminé en éteignant et en allumant l'équipement, l'utilisateur est encouragé à essayer de corriger l'interférence par une ou plusieurs des mesures suivantes :

- Réorientez ou replacez l'antenne de réception.
- Augmentez la séparation entre l'équipement et le récepteur.
- Connectez l'équipement dans une sortie sur un circuit différent de celui auquel le récepteur est connecté.
- Prendre conseil auprès d'un distributeur ou d'un technicien radio/TV qualifié.

Les changements ou modifications non expressément approuvés par les autorités compétentes en matière de conformité peuvent priver l'utilisateur du droit d'utiliser l'équipement en question. Lorsque des câbles d'interface blindés ont été fournis avec le produit ou avec des composants ou accessoires complémentaires et spécifiés comme devant être utilisés avec l'installation du produit, ils doivent être utilisés conformément à la réglementation de la FCC.

CAN NMB-3(B).

GARANTIE - LA SOURCE



La Source garantit que ce produit sera exempt de défauts de matériaux et de fabrication pour une période de (1) un an à compter de la date d'achat. Durant cette période, veuillez simplement retourner le produit ainsi que votre preuve d'achat dans tout magasin La Source, ou détaillant participant, et le produit sera échangé (dans les magasins où il sera disponible) sans frais. Tout produit qui aura été soumis à une mauvaise utilisation, ou à des dommages accidentels sera exclu de la présente garantie.

Cette garantie ne s'applique qu'à un produit acheté dans un magasin La Source ou détaillant participant au Canada où la garantie est incluse avec le produit. Alors que cette garantie ne confère aucun droit légal autre que ceux mentionnés ci-dessus, vous pouvez avoir recours à des droits statutaires supplémentaires qui pourront varier selon les lois de divers pays, états, provinces et autres entités gouvernementales dans lesquelles La Source est active. Cette garantie est soumise à tous les droits statutaires auxquels vous pouvez avoir recours au Canada.



Importé par :
La Source,
Barrie, Ontario, Canada, L4M 4W5
Fabriqué en Chine

Pour le service à la clientèle, veuillez visiter
www.thesource.ca



Recyclez
© 2014 La Source
Tous droits réservés.

* La conception et les spécifications sont sujettes à des changements sans préavis.